

T 333, nc 1

[Le Petit Chaperon Rouge]

— Où vas-tu ?

— Chez ma grand-mère.

— Par quel chemin veux-tu passer ?

— J'aime mieux passer par celui des épingles, ça pique pas tant !

Mais il était plus long que.

[.....]¹

[Le loup] met le sang [de la grand-mère] dans une bouteille, mets cuire un morceau de la grand-mère vers le feu.

[.....]

— T'es donc couchée.

— Oui, je suis malade.

[.....]

— Y a de la viande dans le pot ; regarde si elle est cuite.

— Oui.

Elle se met à manger et à boire.

[.....]

— [Où mettre mon] devantier ?²

— Jette-le dans le feu. J'en achèterons un autre demain.

— [Où mettre mon] mouchoir ?

— [Jette-le dans le feu. J'en achèterons un autre demain].

— [Où mettre ma] robe ?

— [Jette-la dans le feu. J'en achèterons une autre demain].

[.....]

— *Oute* ta chemise !

— Je vas être toute nue !

— Ça fait rin. Mets[-la] dans le feu.

Elle lui a fait jeter tous ses habits dans le feu.

[.....]

— Ce grand nez !

— C'est pour mieux sentir.

— [Ces grand yeux !]

— C'est pour mieux voir clair.

[.....]

Recueilli à Montifaut³, commune de Murlin s.d. auprès d'un inconnu. S. t. Arch., Ms 55/7, Feuille volante Montifaut/21.

Pas de marque de transcription de P. Delarue.

¹ Ici, les point de suspension entre crochets carrés matérialisent les blancs du manuscrit.

² Noté devantier/ mouchoir, robe [accolade] jette dans le feu, j'en achèterons une autre demain

³ Au crayon dans la marge gauche.

AM 295

Ne figure pas au Catalogue.